



Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/2003/L.21
8 December 2003

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية
الدورة التاسعة عشرة
ميلانو، ١-٩ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣
البند ٤(هـ) من جدول الأعمال

القضايا المنهجية

منتجات الخشب المقطوع

مشروع استنتاجات يقترحه الرئيس

- ١- أحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً بالمعلومات الواردة في الوثيقة FCCC/TP/2003/7 و Corr.1 المعنونة "وضع تقديرات لمنتجات الخشب المقطوع والإبلاغ عنها وحسابها".
- ٢- كما أحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً بالتعديل المتعلق بمنتجات الخشب المقطوع والوارد في تقرير الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ المعنون "إرشادات الممارسات الجيدة فيما يتعلق باستخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي والحراجة"، وبالمنهجيات المتصلة بمنتجات الخشب المقطوع والواردة في "المبادئ التوجيهية المنقحة لعام ١٩٩٦ التي وضعها الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ فيما يتعلق بقوائم الجرد الوطنية لغازات الدفيئة"، وبالإشارة الواردة في "المبادئ التوجيهية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ فيما يتعلق بإعداد البلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية، الجزء الأول: المبادئ التوجيهية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ فيما يتعلق بالإبلاغ عن قوائم الجرد السنوية".
- ٣- وأحاطت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية علماً بالطرائق التي تستخدمها حالياً الأطراف المدرجة في المرفق الأول بالاتفاقية فيما يتعلق بوضع تقديرات لمنتجات الخشب المقطوع والإبلاغ عنها، وذلك في

تقاريرها عن قوائم الجرد الوطنية. وقررت أن تواصل، في دورتيها العشرين والحادية والعشرين، النظر، في جملة أمور، في القضايا التي تثيرها الأطراف في آرائها المشار إليها في الفقرة ٥ أدناه فيما يتصل بمنتجات الخشب المقطوع، بما في ذلك الحاجة، إن كانت هناك حاجة، لتحقيق المزيد من الاتساق في حساب الواردات والصادرات. وقررت أن يتم الاتفاق في الدورة العشرين على نطاق حلقة العمل المشار إليها في الفقرة ٤ أدناه، على أن تؤخذ في الاعتبار المعلومات المشار إليها في الفقرة ٥ أدناه.

٤- وقد طلبت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية من الأمانة بأن تنظم، رهناً بتوفر تمويل إضافي، حلقة عمل بشأن منتجات الخشب المقطوع وذلك قبل انعقاد دورتها الحادية والعشرين، وأن تعد تقريراً عن حلقة العمل كي تنظر فيه الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية في تلك الدورة.

٥- ودعت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية الأطراف إلى موافاة الأمانة، بحلول ١٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٤، بآرائها بشأن القضايا المتصلة بمنتجات الخشب المقطوع والتي يمكن أن تأخذ في الاعتبار المعلومات الواردة في الورقة التقنية المشار إليها في الفقرة ١ أعلاه، والتذييل الوارد في إرشادات الممارسات الجيدة التي وضعها الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ فيما يتعلق باستخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي والحراجة، والمشار إليه في الفقرة ٢ أعلاه، فضلاً عن أية معلومات أخرى ذات صلة بالموضوع. كما لاحظت أن هذه الآراء يمكن أن تشمل بيانات وطنية ومعلومات منهجية وغير ذلك من المعلومات بشأن التغيرات في مخزونات الكربون وانبعثات غازات الدفيئة فيما يتصل بمنتجات الخشب المقطوع، مع بيان النهج المستخدم أو النهج المستخدمة لهذه الغاية.
